1170

सूरह मुज़्ज़म्मिल - 73



सूरह मुज़्ज़िम्मल के संक्षिप्त विषय यह सूरह मक्की है, इस में 20 आयतें हैं।

- इस सूरह के आरंभ में नबी (सल्लल्लाहु अलैहि व सल्लम) को अल मुज़्ज़िम्मल (चादर ओढ़ने वाला) कह कर संबोधित किया गया है। जो इस सूरह का यह नाम रखे जाने का कारण है।
- इस में नबी (सल्लल्लाहु अलैहि व सल्लम) को रात्री में नमाज पढ़ने का निर्देश दिया गया है। और इस का लाभ बताया गया है। और विरोधियों की बातों को सहन करने और उन के परिणाम को बताया गया है।
- मक्का के काफ़िरों को सावधान किया गया है कि जैसे फ़िरऔन की ओर हम ने रसूल भेजा वैसे ही तुम्हारी ओर रसूल भेजा है। तो उस का जो दुष्परिणाम हुआ उस से शिक्षा लो अन्यथा कुफ़ कर के परलोक की यातना से कैसे बच सकोगे?
- और इस सूरह के अन्त में, रात्री में नमाज़ का जो आदेश दिया गया था, उसे सरल कर दिया गया। इसी प्रकार लस में फ़र्ज़ (अनिवार्य) नमाज़ों के पालन तथा ज़कात देने के आदेश दिये गये हैं।

अल्लाह के नाम से जो अत्यन्त कृपाशील तथा दयावान् है।

بِمُ الرَّحِيْمِ اللهِ الرَّحْمِنِ الرَّحِيْمِ

- हे चादर ओढ़ने वाले!
- खड़े रहो (नमाज़ में) रात्री के समय परन्तु कुछ^[1] समय।

ي يهي اعربين تُد الآث الايمًا والايمًا

1 हदीस में है कि नबी (सल्लल्लाहु अलैहि व सल्लम) रात में इतनी नमाज पढ़ते थे कि आप के पैर सूज जाते थे। आप से कहा गयाः ऐसा क्यों करते हैं? जब कि अल्लाह ने आप के पहले और पिछले गुनाह क्षमा कर दिये हैं? आप ने कहाः क्या मैं उस का कृतज्ञ भक्त न बनूँ? (बुख़ारीः 1130, मुस्लिमः 2819)

- 3. (अर्थात) आधी रात अथवा उस से कुछ कम।
- या उस से कुछ अधिक, और पढ़ो कुर्आन रुक-रुक कर।
- हम उतारेंगे (हे नबी!) आप पर एक भारी बात (कुर्आन)।
- 6. वास्तव में रात में जो इबादत होती है वह अधिक प्रभावी है (मन को) एकाग्र करने में। तथा अधिक उचित है बात (प्रार्थना) के लिये।
- 7. आप के लिये दिन में बहुत से कार्य हैं।
- और स्मरण (याद) करें अपने पालनहार के नाम की, और सब से अलग हो कर उसी के हो जायें।
- 9. वह पूर्व तथा पश्चिम का पालनहार है। नहीं है कोई पूज्य (वंदनीय) उस के सिवा, अतः उसी को अपना करता धरता बना लें।
- 10. और सहन करें उन बातों को जो वे बना रहे हैं।[1] और अलग हो जायें उन से सुशीलता के साथ।
- 11. तथा छोड़ दें मुझे तथा झुठलाने वाले सुखी (सम्पन्न) लोगों को। और उन्हें अवसर दें कुछ देर।
- 12. वस्तुतः हमारे पास (उनके लिये) बहुत सी बेड़ियाँ तथा दहकती अग्नि है।
- 13. और भोजन जो गले में फंस जाये
- अर्थात आप के तथा सत्धर्म के विरुद्ध।

يْصْفَةَ أَوِانْقُصْ مِنْهُ قِلْيُلانُ

اَوْزِدُ عَلَيْهِ وَرَيْلِ الْقُوْانَ تَوْبِيَكُانَ

إِنَّا سَنُلُقِيْ عَلَيْكَ قَوْلًا ثَقِيَكُانَ

إِنَّ نَايِشْنُهُ ٱلَّيْلِ هِيَ أَشَدُّ وَهُا أَوَّا أَوْوَمُ قِيُلاڻ

إِنَّ لَكَ فِي النَّهَارِسَبْحًا طَوِيْلانْ وَاذْكُو السَّوَرَيِّكَ وَتَبَعَّلُ إِلَيْهِ تَبُيتِيْلًا۞

رَبُ الْمُشْرِقِ وَالْمُغْرِبِ لِآاِلَةَ إِلَاهُوَفَا لَيْخَذُهُ ئىنلاق ئىنلاق

وَاصْبِرْعَلِ مَا يَقُوْلُونَ وَاهْجُرُهُمُ هُجُرًا

وَذَرُنِيْ وَالْمُكَذِّبِيْنَ أُولِي النَّعْمَةِ وَمَفِلْهُمُ مَّلِيُلْأُون

إِنَّ لَدُيْنَا أَتُكَالَّا وَجَيْمًا فِّ

وَّطَعَامًا ذَاغُصَّةٍ وَعَدَابًا إلَيْمًا ﴿

1172

और दुःखदायी यातना है।

- 14. जिस दिन कॉंपेगी धरती और पर्वत, तथा हो जायेंगे पर्वत भुरभुरी रेत के ढेर।
- 15. हम ने भेजा है तुम्हारी ओर एक रसूल^[1] तुम पर गवाह (साक्षी) बना कर जैसे भेजा फि्रऔन की ओर एक रसूल (मूसा) को।
- 16. तो अवैज्ञा की फ़िरऔन ने उस रसूल की और हम ने पकड़ लिया उस को कड़ी पकड़।
- 17. तो कैसे बचोगे यदि कुफ़ किया तुम ने उस दिन से जो बना देगा बच्चों को (शोक के कारण) बूढ़ा?
- 18. आकाश फट जायेगा उस दिन। उस का वचन पूरा हो कर रहेगा।
- 19. वास्तव में यह (आयतें) एक शिक्षा हैं। तो जो चाहे अपने पालनहार की ओर राह बना ले।^[2]
- 20. निःसंदेह आप का पालनहार जानता है कि आप खड़े होते हैं (तहज्जूद की नमाज़ के लिये) दो तिहाई रात्री के लग-भग, तथा आधी रात और तिहाई रात, तथा एक समूह उन लोगों का जो आप के साथ हैं और

يَوْمَرَ تَرْحُبُ الْرَرْضُ وَالْجِبَالُ وَكَانَتِ الْجِبَالُ كَيْتُبْاتْهِمْلَا

ٳ؆ۜٙٲۯؘڝؙڷؾۜٙٳؽؾؙڴۄ۫ۯۺٷڒڐۺڶؚۿڴٵۼؽؿڴۊؙػڡۜٵٙٲۯڝۛڵڹٵٙٳڷ ڣۯۼۅ۫ڹؘۯۺٷڒ۞

نَعَطَى فِرْعَوُنُ الرَّسُولَ فَأَخَذُنْهُ آخُذًا وَّ بِيُلاّ۞

فَكَيُفَ تَتَعُونَ إِنْ كَفَرُاتُوْ يَوُمَّا يَجُعَـُلُ الْوِلْدَانَ شِيْبَالَا

إِلسَّمَآ أُءُمُنُفَعِلِوُّ لِيهِ كَانَ وَعُدُهُ مَغُعُولُان

إِنَّ هَانِهُ تَنْكُرُةٌ ۚ فَمَنُ شَأَءَا تُغَذَّ إِلَّى رَبِّهِ سَبِيْلًا أَهُ

إِنَّ رَبِّكَ يَعْلَمُ أَنَّكَ تَقُوُّمُ أَدُنَى مِنْ شُكُثَى الَّيْلِ وَنِصْفَهُ وَشُكْنَهُ وَطَأْبِفَهُ مِنَ الَّذِيْنَ مَعَكَ وَاللهُ يُقَدِّرُ الكِيْلَ وَالنَّهَارَ عَلِمَ أَنْ لَنْ تُحُصُّونُهُ فَتَأْبَ عَلَيْكُمُ فَاقْرَءُوُوْا مَا تَيْتَرَمِنَ الْقُرُانِ عَلَيْكُمُ فَا سَيَكُوْنُ

- 1 अर्थात मुहम्मद (सल्लल्लाहु अलैहि व सल्लम) को गवाह होने के अर्थ के लिये। (देखियेः सूरह बक्रा, आयतः 143, तथा सूरह हज्ज, आयतः 78) इस में चेतावनी है कि यदि तुम ने अवैज्ञा की तो तुम्हारी दशा भी फि्रऔन जैसी होगी।
- 2 अर्थात इन आयतों का पालन कर के अल्लाह की प्रसन्नता प्राप्त कर लें।

1173

अल्लाह ही हिसाब रखता है रात तथा दिन का। वह जानता है कि तुम पूरी रात नमाज के लिये खड़े नहीं हो सकोगे। अतः उस ने दया कर दी तुम पर। तो पढ़ो जितना सरल हो कुर्आन में से|[1] वह जानता है कि तुम में कुछ रोगी होंगे और कुछ दूसरे यात्रा करेंगे धरती में खोज करते हुये अल्लाह के अनुग्रह (जीविका) की, और कुछ दूसरे युद्ध करेंगे अल्लाह की राह में, अतः पढ़ी जितना सरल हो उस में से। तथा स्थापना करो नमाज़ की, और ज़कात देते रहो, और ऋण दो अल्लाह को अच्छा ऋण।[2] तथा जो भी आगे भेजोगे भलाई में से तो उसे अल्लाह के पास पाओगे। वही उत्तम और उस का बहुत बड़ा प्रतिफल होगा। और क्षमा माँगते रहो अल्लाह से, वास्तव में वह अति क्षमाशील दयावान् है।

مِنْكُوْمُوْنَى وَاخْرُونَ يَفْرِيُوْنَ فِي الْأَرْضِ يَبُمْتَغُوْنَ مِنْ فَضُلِ اللهِ وَاخْرُونَ يُعَانِتُونَ فِي سَبِيلِ اللهِ فَاقْرَءُوا مَاتَيَسَّرَ مِنْهُ وَإِقِيمُواالصَّلْوَةَ وَاتُواالْوَكُوةَ وَاتْرِضُواالله قَرْضَاحَسَنَا وُمَاهُوَهُ وَاتُواالُوكُوةَ وَاتْرِضُواالله قَرْضَاحَسَنَا وُمَاهُوَهُ وَاتُواالُوكُوةَ لِانْفُسِكُمْ مِنْ خَيْرِتَجِدُوهُ عِنْدَ اللهِ اِنَا الله عَمْوُرُ وَحِيهُونَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ عَمْوُرُ وَحِيهُونَ اللهَ اللهَ الله عَمْوُرُ وَحِيهُونَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهُ عَمْوُرُ وَحِيهُونَ اللهَ اللهُ اللهُ اللهُ عَمْوُرُ وَحِيهُونَ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُولِي اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُولِ اللهُ الل

(देखियेः सूरह बक्रा, आयतः 261)

ग कुर्आन पढ़ने से अभिप्राय तहज्जुद की नमाज़ है। और अर्थ यह है कि रात्री में जितनी नमाज़ हो सके पढ़ लो। हदीस में है कि भक्त अल्लाह के सब से समीप अन्तिम रात्री में होता है। तो तुम यदि हो सके कि उस समय अल्लाह को याद करो तो याद करो। (तिर्मिज़ी: 3579, यह हदीस सहीह है।)

² अच्छे ऋण से अभिप्राय अपने उचित साधन से अर्जित किये हुये धन को अल्लाह की प्रसन्तता के लिये उस के मार्ग में ख़र्च करना है। इसी को अल्लाह अपने ऊपर ऋण क्रार देता है। जिस का बदला वह सात सौ गुना तक बल्कि उस से भी अधिक प्रदान करेगा।